



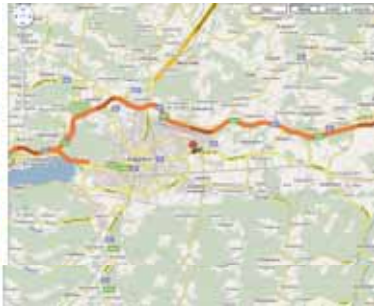
**Sede:**

**Centro Congressi di Villach**

Sala Gottfried von Einem

**Europlatz 1, 9500 Villach**

Parcheeggio sotterraneo (a pagamento)



**Sono lieti di darvi il benvenuto i partner di progetto:**

Ufficio della Giunta Regionale della Carinzia,  
rip. 1 LaDion- sez. sicurezza e sez.  
informatica, rip. 3 – comuni, Comune di  
Feistritz an der Gail, Protezione Civile  
Palmanova, Comune Malborghetto-Valbruna



**Iscrizioni:**  
[daniel.klemen@ktn.gv.at](mailto:daniel.klemen@ktn.gv.at)

**Giovedì 18 dicembre 2008**

**ore 11:00 – 14:00**  
**Klagenfurt**

Carinzia – Friuli Venezia Giulia

**„Servizio di informazioni per la sicurezza“**

**SISSIE**

Progetto 121 INTERREG IV A  
Manifestazione kick-off

**Invito**





## Saluti

### **L'organizzazione della Protezione Civile a livello nazionale e internazionale in Austria e accordo di cooperazione Carinzia - Friuli Venezia Giulia**

*Direttore Egon Rauter, responsabile della sezione sicurezza della ripartizione 1 LaDion presso l'ufficio della Giunta Regionale della Carinzia*

### **Protezione civile della Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia: organizzazione regionale e cooperazione transfrontaliera con la Regione Carinzia**

*Dir. Guglielmo Berlasso, Direttore Centrale della Protezione Civile della Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia*

## Pausa caffè

**Programma**



## Discussione & Conclusioni

**Buffet**



**Il progetto Interreg IV A SISSIE**  
**„Servizio di informazioni per la sicurezza“** Carinzia – Friuli Venezia Giulia  
*Dipl.-Ing. Anton Schabl, Schabl & Partner Wien*

**Presentazione della nuova banca dati risorse in ambito di protezione civile**  
*Ing. Andreas Siegl, rip. 10 V – veterinaria- ufficio della Giunta Regionale della Carinzia*